



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2025 m. rugpjūčio 26 d.
(OR. en)

12253/25
ADD 1

Tarpinstitucinė byla:
2025/0253 (NLE)

PECHE 236

PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2025 m. rugpjūčio 26 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	COM(2025) 458 annex
Dalykas:	PRIEDAS prie Pasiūlymo dėl TARYBOS REGLAMENTO kuriuo nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos Baltijos jūroje 2026 m. galimybės ir dėl tam tikrų žvejybos kituose vandenyse galimybių iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2025/202

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2025) 458 annex.

Priedama: COM(2025) 458 annex



EUROPOS
KOMISIJA

Briuselis, 2025 08 26
COM(2025) 458 final

ANNEX

PRIEDAS

prie

Pasiūlymo dėl TARYBOS REGLAMENTO

kuriuo nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos Baltijos jūroje 2026 m. galimybės ir dėl tam tikrų žvejybos kituose vandenyse galimybių iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2025/202

PRIEDAS

BLSK, TAIKOMI SĄJUNGOS ŽVEJYBOS LAIVAMS RAJONUOSE, KURIUOSE BLSK NUSTATYTI PAGAL ŽUVŲ RŪŠĮ IR RAJONĄ

Toliau pateiktose lentelėse nustatyti kiekvieno ištekliaus BLSK ir kvotos (gyvojo svorio tonomis, išskyrus atvejus, kai nurodyta kitaip) bei funkciškai su jais susietos priemonės.

Nuorodos į žvejybos zonas reiškia nuorodas į ICES zonas.

Žuvų ištekliai nurodyti abėcėlės tvarka pagal rūšies mokslinį pavadinimą.

Šio reglamento tikslais pateikiama ši mokslinių pavadinimų ir bendrinių pavadinimų atitikmenų lentelė:

Mokslinis pavadinimas	Triraidis kodas	Bendrinis pavadinimas
<i>Clupea harengus</i>	HER	Atlantinės silkės
<i>Gadus morhua</i>	COD	Atlantinės menkės
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Jūrinės plekšnės
<i>Salmo salar</i>	SAL	Atlantinės lašišos
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Atlantiniai šprotai

1 lentelė

Rūšis:	Atlantinės silkės <i>Clupea harengus</i>	Zona:	30–31 pakvadračiai (HER/30/31.)
Suomija	20 956	Analitiniu įvertinimu pagrįstas BLSK	
Švedija	4 604	Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 straipsnio 2 ir 3 dalys netaikomos.	
Sąjunga	25 560	Reglamento (EB) Nr. 847/96	4 straipsnis
BLSK	25 560		

2 lentelė

Rūšis:	Atlantinės silkės	Zona:	22–24 pakvadračiai
	<i>Clupea harengus</i>		(HER/3BC+24)
Danija	55	(1)	Analitiniu įvertinimu pagrįstas BLSK
Vokietija	218	(1)	Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 straipsnio 2 ir 3 dalys netaikomos.
Suomija	0	(1)	Reglamento (EB) Nr. 847/96 4 straipsnis netaikomas.
Lenkija	51	(1)	
Švedija	70	(1)	
Sąjunga	394	(1)	
BLSK	394	(1)	

⁽¹⁾ Tik priegauda. Pagal šią kvotą specializuotoji žvejyba neleidžiama.

Nukrypstant nuo pirmos pastraipos, atlantinės silkės gali būti tikslingai žvejojamos vykdant žvejybos operacijas vien mokslinių tyrimų tikslais, jeigu tie tyrimai atliekami laikantis Reglamento (ES) 2019/1241 25 straipsnyje nustatytų sąlygų.

3 lentelė

Rūšis: Atlantinės silkės <i>Clupea harengus</i>		Zona: 25–27, 28.2, 29 ir 32 pakvadračių Sąjungos vandenys (HER/3D-R30)
Danija	1 845	Analitiniu įvertinimu pagrįstas BLSK
Vokietija	489	Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 straipsnio 2 ir 3 dalys netaikomos.
Estija	9 424	Reglamento (EB) Nr. 847/96 4 straipsnis netaikomas.
Suomija	18 395	
Latvija	2 326	
Lietuva	2 449	
Lenkija	20 898	
Švedija	28 055	
Sąjunga	83 881	
BLSK	Netaikoma	

4 lentelė

Rūšis: Atlantinės silkės <i>Clupea harengus</i>		Zona: 28.1 pakvadratis (HER/03D.RG)
Estija	15 870	Analitiniu įvertinimu pagrįstas BLSK
Latvija	18 497	Taikomas šio reglamento 6 straipsnis.
Sąjunga	34 367	
BLSK	34 367	

5 lentelė

Rūšis: Atlantinės menkės <i>Gadus morhua</i>		Zona: 25–32 pakvadračių Sąjungos vandenys (COD/3DX32.)
Danija	37 (1)	Atsargumo principu pagrįstas BLSK
Vokietija	15 (1)	Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 straipsnis netaikomas.
Estija	4 (1)	
Suomija	3 (1)	
Latvija	14 (1)	
Lietuva	9 (1)	
Lenkija	40 (1)	

Švedija	37 ⁽¹⁾
Sąjunga	159 ⁽¹⁾
BLSK	Netaikoma

⁽¹⁾	Tik priegauda. Pagal šią kvotą specializuotoji žvejyba neleidžiama. Nukrypstant nuo pirmos pastraipos, atlantinės menkės gali būti tikslingai žvejojamos vykdant žvejybos operacijas vien mokslinių tyrimų tikslais, jeigu tie tyrimai atliekami visapusiškai laikantis Reglamento (ES) 2019/1241 25 straipsnyje nustatytų sąlygų.
----------------	---

6 lentelė

Rūšis:	Atlantinės menkės <i>Gadus morhua</i>	Zona:	22–24 pakvadračiai (COD/3BC+24)
Danija	18 ⁽¹⁾	Atsargumo principu pagrįstas BLSK	
Vokietija	9 ⁽¹⁾	Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 straipsnis netaikomas.	
Estija	0 ⁽¹⁾		
Suomija	0 ⁽¹⁾		
Latvija	2 ⁽¹⁾		
Lietuva	1 ⁽¹⁾		
Lenkija	5 ⁽¹⁾		
Švedija	7 ⁽¹⁾		
Sąjunga	42 ⁽¹⁾		
BLSK	42 ⁽¹⁾		

⁽¹⁾	Tik priegauda. Pagal šią kvotą specializuotoji žvejyba neleidžiama. Nukrypstant nuo pirmos pastraipos, atlantinės menkės gali būti tikslingai žvejojamos vykdant žvejybos operacijas vien mokslinių tyrimų tikslais, jeigu tie tyrimai atliekami visapusiškai laikantis Reglamento (ES) 2019/1241 25 straipsnyje nustatytų sąlygų.
----------------	---

7 lentelė

Rūšis:	Jūrinės plekšnės <i>Pleuronectes platessa</i>	Zona:	22–32 pakvadračių Sąjungos vandenys (PLE/3BCD-C)
Danija	7 861	Analitiniu įvertinimu pagrįstas BLSK	
Vokietija	873	Taikomas šio reglamento 6 straipsnis.	
Lenkija	1 646		
Švedija	593		
Sąjunga	10 973		
BLSK	10 973		

8 lentelė

Rūšis:	Atlantinės lašišos <i>Salmo salar</i>	Zona:	22–31 pakvadračių Sąjungos vandenys (SAL/3BCD-F)
--------	--	-------	---

Danija	5 282	(1)(2)	Analitiniu įvertinimu pagrįstas BLSK
Vokietija	588	(1)(2)	Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 straipsnio 2 ir 3 dalys netaikomos.
Estija	537	(1)(2)(3)	Reglamento (EB) Nr. 847/96 4 straipsnis netaikomas.
Suomija	6 586	(1)(2)	
Latvija	3 359	(1)(2)	
Lietuva	395	(1)(2)	
Lenkija	1 602	(1)(2)	
Švedija	7 138	(1)(2)	
Sąjunga	25 487	(1)(2)	
BLSK	Netaikoma		
(1)	Nurodomas atskirų žuvų skaičius.		
(2)	Tik priegauda. Pagal šią kvotą specializuotoji žvejyba neleidžiama. Nukrypstant nuo pirmos pastraipos, atlantinės lašišos gali būti tikslingai žvejojamos vykdant žvejybos operacijas išimtinai mokslinių tyrimų tikslais, jei tie tyrimai atliekami visapusiškai laikantis Reglamento (ES) 2019/1241 25 straipsnyje nustatytų sąlygų. Nukrypstant nuo pirmos pastraipos, Sąjungos žvejybos laivams pagal šią kvotą leidžiama žvejoti rajonuose iki keturių jūrmylių atstumu, matuojant nuo bazinių linijų, šiais laikotarpiais ir šiuose rajonuose: – 29 pakvadratyje į šiaurę nuo 59° 30' šiaurės platumos – nuo birželio 1 d. iki rugpjūčio 31 d.; – 30 ir 31 pakvadračiuose – nuo gegužės 1 d. iki rugpjūčio 31 d., išskyrus gegužės mėn. rajone iki keturių jūrmylių atstumu, matuojant nuo Roneelveno upės žiočių.		
(3)	Specialioji sąlyga: pagal šią kvotą ne daugiau kaip 450 egzempliorių gali būti sužvejota 32 pakvadračio Sąjungos vandenys (SAL/*3D32).		

9 lentelė

Rūšis:	Atlantinės lašišos <i>Salmo salar</i>	Zona:	32 pakvadračio Sąjungos vandenys (SAL/3D32.)
Estija	1 049	(1)	Atsargumo principu pagrįstas BLSK
Suomija	9 183	(1)	
Sąjunga	10 232	(1)	
BLSK	Netaikoma		
(1)	Nurodomas atskirų žuvų skaičius.		

10 lentelė

Rūšis:	Atlantiniai šprotai <i>Sprattus sprattus</i>	Zona:	22–32 pakvadračių Sąjungos vandenys (SPR/3BCD-C)
Danija	13 761		Analitiniu įvertinimu pagrįstas BLSK
Vokietija	8 718		Taikomas šio reglamento 6 straipsnis.
Estija	15 979		

Suomija	7 203
Latvija	19 299
Lietuva	6 981
Lenkija	40 957
Švedija	26 602
Sąjunga	139 500
BLSK	Netaikoma
